

LA LIAISON

www.pl.centrenord.ab.ca

JUIN 2017

Rappel: Célébrons 25 ans de l'école Père-Lacombe et le Thé des bénévoles le 1^{er} juin

Notre école célèbre ses 25 ans cette année. Pour souligner ce grand évènement, nous aurons deux occasions de célébrer avec vous. Le 1^{er} juin, en après-midi, nous remercierons l'apport de nos nombreux bénévoles ainsi que tous nos parents (puisque vous contribuez tous au mandat de notre école) en vous servant thé et petites gâteries.

Du même coup, nous fêterons nos 25 ans en présentant un mini-spectacle et en dévoilant une belle surprise produite collectivement sur laquelle nous travaillons déjà. Nous espérons que vous serez nombreux à participer à cette belle fête. En soirée, une présentation ouverte au grand public et la communauté présente et ancienne de l'école sont tous invités à un rassemblement plus formel.

- 14h : Thé des bénévoles et la fête des 25 ans de l'école pour notre communauté d'école
- 19h : Fête des 25 ans ouverte au grand public et la communauté présente et ancienne de l'école

Calendrier d'activités Cliquer <u>ici</u> pour voir le calendrier du mois.



Message de la direction

Chères familles,

Une année bien remplie s'achève! Je me sens drôlement choyée de faire partie d'une communauté de parents, d'apprenants et de professionnels aussi dynamiques et engagés dans l'apprentissage, autant social qu'académique de nos jeunes. Plusieurs projets importants ont évolué cette année, notamment la mosaïque, le Club des enfants militaires, les tournois interscolaires, le 25° anniversaire, le Climat positif, le club Rubik, la Galipette, les ateliers de curling, Génies en herbe et bien d'autres! Plusieurs enseignants ont travaillé en collaboration afin de mettre en pratique d'autres stratégies pour mieux répondre aux besoins divers des élèves. Je remercie sincèrement le personnel qui s'implique avec autant d'énergie pour offrir des expériences diversifiées et riches à nos élèves. Leur dévouement et le temps passé auprès des enfants fait une grande différence.

Un merci spécial à tous nos bénévoles des comités du Conseil et de la Société de parents, ainsi que tous les autres qui nous aident lors des excursions ou activités spéciales. Bien des évènements ne seraient pas possibles sans vous.

La Soirée-poutine traditionnelle a été un beau rassemblement pour socialiser et s'amuser en dégustant une bonne poutine à la Canadienne française et pour voir un beau spectacle. Merci à notre Société de parents, à Mme Ariane, notre Coordonnatrice scolaire communautaire qui ont travaillé fort pour mener à bien cette belle occasion de tisser des liens dans notre grande famille et pour faire du bien dans la grande communauté mondiale.

Avec les vacances qui approchent, il est bon de souligner que les recherches démontrent que les enfants qui lisent régulièrement au cours de l'été reviennent à l'école avec un maintien de leurs habiletés de lecture et d'apprentissage. Je vous encourage donc à ce que la lecture fasse partie de votre quotidien cet été.

À tous les élèves, je vous souhaite bon succès dans toutes vos dernières activités et tâches de la fin de l'année. Prenez le temps qu'il faut pour étudier, vous organiser, vous reposer afin de réussir à votre plein potentiel. Avec une bonne concentration, vous pouvez donner le meilleur de vousmêmes! À tous et à toutes, je souhaite un été revigorant et reposant, rempli de bénédictions et d'harmonie! Revenez-nous sains et saufs en septembre!

Que Dieu vous protège et vous garde en bonne santé, tous et chacun!

Nous souhaitons à tous nos papas et grands-papas une très belle fête des Pères. Prenez le temps de vous amuser entouré de ceux qui vous aiment !

Josée Lemire, directrice



SPECTACLE DE TALENTS et DISTINCTIONS



Nous planifions un spectacle de variété qui aura lieu le **28 juin 2017 à 9h30** au gymnase. Les élèves qui le désirent pourront partager leurs talents en musique, danse, composition de poèmes, etc... L'élève doit arriver prêt avec tout ce dont il/elle a besoin : CD, instrument, costume, etc... L'école assume la responsabilité d'avoir à la disposition des élèves : piano, lecteur CD, accès Internet, etc.

Les participants doivent être en 3^e, 4^e, 5^e ou 6^e année.

Chaque présentation devra durer un maximum de 3 minutes pour un solo, et 5-6 minutes pour un groupe. S'il s'agit d'une chanson avec paroles, les paroles doivent être en français, s'il vous plait.

Si votre enfant désire participer, veuillez faire parvenir le formulaire d'inscription à l'enseignant.e titulaire d'ici le 10 juin 2016. <u>Chaque participant</u> doit avoir un formulaire signé par son parent pour passer les auditions (semaine du 13 juin).

Cette année, au cours de cet évènement, nous allons aussi reconnaître les élèves qui se sont distingués dans des domaines académiques et sociaux à l'école. Vous êtes les bienvenus à cet événement tout à fait spécial. Ça nous ferait plaisir de vous compter parmi nous.

	SPECTACLE DE	TALENTS	
Mon enfant désire p	articiper au spectacle de variét	é du 27 juin prochain à 9h30.	
Nom de l'élève :		Classe :	_
Il/elle présentera :	(s.v.p., inscrire le titre)	danse chant instrument autre	
Il/elle interprétera se	eul(e) ou avec		
Durée :	minutes		
Il/elle aura besoin :	lecteur cd piano autre		
Date :			
Signature du parent	:		



Nous en profitons pour souligner la généreuse contribution de plusieurs parents bénévoles, notamment les membres de la Société de parents et du Conseil de parents, qui ont donné régulièrement de leur temps et leur appui, ce qui a grandement contribué au bon fonctionnement de l'école.



Société de parents

Isabelle Lemieux-Vilcsak, présidente Marc Desgagné, vice-présidente Sylvie Nyakam, secrétaire Miranda Annette, trésorière Liliane Viens, conseillère Roxanne Laforest, conseillère

Conseil d'école

Innoncent Manariyo, président Etienne Krou, vice-président Charlotte Mubiala Amba, secrétaire Joseph Wembolua, conseiller Michel Ngatcha, conseiller Nicole Chapman, conseillère

Merci aussi à ceux qui ont accompagné des groupes lors des nombreuses sorties et pour l'aide en classe ou autres au cours de l'année. Le Thé des bénévoles avec le petit concert nous permet de dire merci à tous nos parents pour votre appui et votre implication dans l'éducation de nos élèves. Au nom des élèves et du personnel, nous vous en remercions du fond du cœur.

Félicitations à nos grands de la 6e !

C'est avec un pincement au cœur, mais beaucoup de fierté que nous disons au revoir à nos élèves qui terminent leur scolarité élémentaire. Ils sont fin prêts pour le secondaire. Nous leur souhaitons bon succès. Il y aura toujours une place pour eux ici, car ils font partie de notre famille à jamais. Une soirée d'au revoir est prévue le 23 juin prochain.

Félicitations à :

Aissata George Raphaël Clayton Daniel Nadia Fedia **Ethienne** Samantha William Aleiandro Shaza Jennifer Teagen Priscilla Juan Jean-Michel Samuel Chadisse Graham **Fiston** Exaucé Lauria Joseph-Louis Bianca **Nathalie** Serenity Ryan Clodie Chloé Liam Ariana Melissa Jael Élysé Esther Jackson **Jeremy** Élyane **Promesse** Christopher **Faziki Sophie**







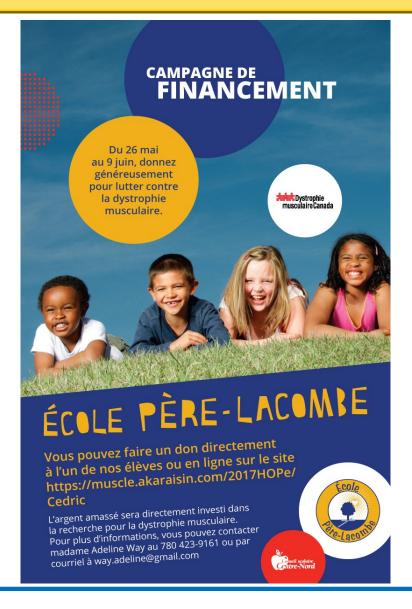
Cette année, notre école participe à la Galipette, une campagne de financement pour aider l'un des nôtres!

La Galipette est une activité de campagne de financement qui aide les familles touchées par dystrophie musculaire. Cedric, un élève dans notre école est atteint de cette maladie. Des feuilles de commandites seront envoyées à la maison pour que les élèves puissent amasser des sous jusqu'au 8 juin. Nous invitons toutes nos familles à participer à la collecte de fonds. Il y aura un prix pour la classe qui ramasse le plus de dons. Voici le lien pour faire des dons en ligne (assurez-vous de cliquer sur la classe de votre enfant). Pour la classe de Mme Rosalie, cliquez sur Adeline Way:

https://muscle.akaraisin.com/2017HOPe/Cedric

Une célébration aura lieu le vendredi 9 juin avec tout les étudiants et le personnel.

Sautez sur l'occasion de contribuer à notre action musclée!





Aux mois de mai et juin, les élèves de la 6^e année écriront les tests de rendement du Ministère. Les élèves de la 4^e et 5^e année écriront les tests communs, élaborés par le CSCN.

Dans les deux cas, les tests se veulent une révision cumulative des matières de bases étudiées tout au long de l'année scolaire.

Nous encourageons les élèves à être bien reposés pour performer à leur plein potentiel lors de ces tests, comme dans toutes autres tâches à l'école. Les dates sont indiquées à la page prédédente.



Bon succès à tous et à toutes!

Comment se préparer pour un examen ?

Préparation physique :

- se coucher tôt
- se lever tôt
- exercices légers
- prendre un repas sain et léger
- des exercices de respiration aident à se détendre et à être alerte

Préparation mentale :

Si tu as travaillé tous les jours et que tu as bien révisé, tu dois te faire confiance!

- revois dans ta tête les leçons et expériences faites en classe;
- organise ton information par matière et par catégorie dans ta tête

Même si tu crois bien connaître la matière, il faut étudier. La meilleure façon est de réexpliquer à quelqu'un d'autre ce que tu sais.

Pendant l'examen:

- prends du temps pour relire et comprendre les directives
- répète-toi chacune des questions avant d'y répondre
- ne passe pas trop de temps sur une question, tu peux y revenir plus tard
- surveille les mots-clés en caractères gras dans les questions
- prends tout le temps permis, ce n'est pas une course!
- révise, relis et vérifie chaque réponse
- assure-toi de démontrer toutes tes connaissances en les écrivant clairement
- surtout, sois positif, tu es capable!

Horaires des tests

de rendements pour les 6e années

<u>date</u>	<u>heure</u>	<u>sujet</u>
9 mai	9h à 11h	Français écriture
11 mai	9h à 11h	Anglais écriture
16 juin	9h à 10h	Français lecture
19 juin	9h à 10h	Anglais lecture
20 juin	9h à 10h15	Mathématiques
22 juin	9h à 10h	Études Sociales
23 juin	9h à 10h	Sciences
23 juin	9h à 10h	Sciences

Les tests communs auront lieu au cours des mêmes semaines pour les élèves de 4^e et 5^e année.

Message pour les parents des élèves de 6^e année.



Nous vous encourageons, si vous ne l'avez pas déjà fait, de remplir le Joseph-Moreau formulaire d'inscription et de le retourner, dans les plus brefs délais, au secrétariat de l'école actuelle de votre enfant.

Pour les élèves dans l'aire de fréquentation de JM: messieurs Potvin et Gravel, les directeurs de l'École Joseph-Moreau, viendront à notre école au début du mois de juin pour faire les choix de cours complémentaires avec les élèves inscrits à leur école pour l'année scolaire 2017-2018.

Pour tout renseignement ou pour visiter l'École Joseph-Moreau, communiquez avec madame Carole Forbes au 780 436-6303 ou à cforbes@centrenord.ab.ca



Si vous êtes dans l'aire de fréquentation pour l'École Alexandre Taché, veuillez contacter madame Monique Lavallée au 780-458-4878 ou à mlavallee@centrenord.ab.ca

Départ anticipé

Si votre enfant doit quitter l'école avant le 28 juin, veuillez en avertir le secrétariat aussitôt que possible. Vous pouvez désigner une personne responsable qui passera prendre le bulletin à 15h16 ou remettre une grande enveloppe dûment affranchie qui portera votre adresse. Le bulletin vous sera envoyé par la poste. Sinon, le bulletin sera classé dans le dossier de votre enfant à l'école.

NB: Nous ne pouvons pas remettre le bulletin avant la fin de la dernière journée scolaire.

Club de course

Le **jeudi 15 juin** prochain, à l'heure du diner, toute l'école sortira pour encourager les élèves et le personnel qui ont persévéré et réussi à courir 5 km! Venez vous joindre à nous pour les applaudir!

Célébration liturgique et remise des diplômes

La dernière célébration liturgique et la remise des diplômes aux 6^e années se passeront à l'église St-Joachim le mardi 26 juin à 10h.

Vous êtes les bienvenus!



Le projet Vert-Lacombe

Le projet Vert-Lacombe est un coin pour aller apprendre à l'extérieur.

Nous apprécions les dons de plantes vivaces et de bulbes, ainsi que des arbres. Des dons monétaires sont aussi acceptés. Le cout des arbres et arbustes varie entre 13\$ et 25\$. Vous pouvez contacter Mme Sarah au 780-478-9389.

Merci de votre appui à ce projet de verdissement pour le bénéfice des élèves de l'école Père-Lacombe.

Merci aux enseignants

Plusieurs membres du personnel offrent ou ont offert des clubs lors des récréations du diner encore cette année:

Merci à M. Richard pour le club de soccer, ballon-panier et Kinball.

Merci à Mme Perras et Mme Yaï pour le club du rosaire.

Merci à Mme Sarah pour le club Rafiki (justice sociale).

Merci à Mme Renée pour le club du conseil étudiant.

Merci à Mme Yaï et Mme Ariane pour le club Génies en herbe.

Merci à Mme MJ pour le club des Mathlètes et Grands frères et Grandes sœurs

Merci à M. Aimé pour la chorale.

Merci à Mme Martine pour le club de course.

Merci à Mme Diane pour le club de marche.

Merci à Mme Lemire pour le club du Cube Rubik et des jeux pour compter l'argent.



CALENDRIER SCOLAIRE 2017-2018

Écoles À la Découverte, Alexandre-Taché, Citadelle, Claudette-et-Denis-Tardif, Des Fondateurs, Gabrielle-Roy, Joseph-Moreau, La Mission, La Prairie, Maurice-Lavallée, Michaëlle-Jean, Notre-Dame, Père-Lacombe, Saint-Vital, Saint-Christophe, Sainte-Jeanne-d'Arc,

Aou	Aout 2						
D	L	M	M	7	V	S	
		1	2	3	4	5	
6	7	8	9	10	11	12	
13	14	15	16	17	18	19	
20	21	22	23	24	25	26	
27	28	29	30	31			

Sep	tembr	2	2017			
D	Ь	M	М	7	V	S
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Octo	Octobre 2							
D	L	M	M	J	^	S		
- 1	2	3	4	5	6	7		
8	9	10	11	12	13	14		
15	16	17	18	19	20	21		
22	23	24	25	26	27	28		
29	30	31						

	Novembre 2							
I	G	L	M	M	J	٧	S	
I				1	2	3	4	
I	5	6	7	8	9	10	11	
ı	12	13	14	15	16	17	18	
	19	20	21	22	23	24	25	
ı	26	27	28	29	30			

Déc	Décembre 2						
D	_	2	M	7	V	S	
					1	2	
3	4	5	6	7	8	9	
10	11	12	13	14	15	16	
17	18	19	20	21	22	23	
24/ 31	25	26	27	28	29	30	

Janvier 2							
D	L	M	M	7	<	S	
	1	2	3	4	5	6	
7	8	9	10	11	12	13	
14	15	16	17	18	19	20	
21	22	23	24	25	26	27	
28	29	30	31				

Février 2						
D	L	M	М	J	٧	S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28			

Man	Mars 20						
D	Г	M	М	7	V	S	
				1	2	3	
4	5	6	7	8	9	10	
11	12	13	14	15	16	17	
18	19	20	21	22	23	24	
25	26	27	28	29	30	31	

	Avri					- 2	2018
	D	L	M	M	7	>	S
	1	2	3	4	5	6	7
Γ	8	9	10	11	12	13	14
I	15	16	17	18	19	20	21
	22	23	24	25	26	27	28
	29	30					

Mai					- 2	2018
D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Juin					2	2018	
D	L	M	M	J	>	S	
					1	2	
3	4	5	6	7	8	9	
10	11	12	13	14	15	16	
17	18	19	20	21	22	23	
24	25	26	27	28	29	30	

Mols	Jours d'opération	Jours d'instruction
Aout	4	0
Septembre	20	17
Octobre	21	20
Novembre	21	20
Décembre	16	16
Janvier	18	18
Février	19	16
Mars	17	16
Avril	20	19
Mal	22	20
Juin	21	20
TOTAL	199	182

Aout

28 au 31 Journées équipe-école

Septembre

1 Journée de planification 4 Fête du Travail 5 Rentrée des élèves 21 et 22 Journées communes CSCN

Octobre

6 Journée équipe-école 9 Action de grâce

Novembre

9 Journée équipe-école 10 Congé d'automne

Décembre

25 au 29 Vacances de Noël

Janvier

1 au 5 Vacances de Noël 8 Rentrée des élèves

Février

8 et 9 Congrès des enseignants 12 Journée équipe-école 19 Congé de la Famille

Mars

2 Journée équipe-école 26 au 29 Congé du printemps 30 Vendredi Saint

Avril

2 Lundi de Pâques
 27 Journée équipe-école

Mai

17 et 18 Journées équipe-école 21 Fête de la Reine

Juin

Dernière journée des élèves
 Journée organisationnelle école

21/2/2017

Souper poutine

Une bravo à nos parents de la Société d'avoir encore une fois organisé une superbe soirée avec Souper poutine. Non seulement c'était un régal, mais les enfants ont pu faire des bricolages, se faire maquiller (grâce à la visite de l'Institut Guy-Lacombe) et avoir des ballons de toutes sortes de formes.

Merci aussi à Mme Ariane d'avoir organisé un superbe spectacles avec les artistes suivants:

 Animation : Bricolage avec l'Institut Guy-Lacombe de la Famille, ballons et magie, danse Métis présentée par un jeune artiste, chanteur (grand gagnant du con-

cours Polyfonik 2016) Franco-albertain d'origine rwandaise : Sympa César





Journée des mathématiques

Les élèves de 6e année ont participé à la Journée des mathématiques, organisé par le site internet Netmath, dans la semaine du 1er au 5 mai. Pendant cette semaine, les élèves avaient 30 minutes pour accumuler le plus de points possible en répondant correctement à des questions sur le programme de mathématiques de leur niveau.

Les élèves ont eu beaucoup de plaisir à participer à cette compétition. Nous venons de recevoir les résultats au niveau provincial. Notre classe s'est classée au 6e rang de toutes les classes qui ont participé au concours en Alberta. De plus, Jean-Michel s'est classé au 10e rang de la province, le meilleur résultat de notre école. Nous voulons aussi souligner l'effort des élèves suivants, qui se sont classés dans le top 100 albertain: Joseph-Louis (21e), Mélissa (39e), Priscilla (54e), Jackson (56e), Samuel (60e), Serenity (82e), Exaucé (83e), Ethienne (85e), Nathalie (93e) et Liam (94e). Félicitations à tous les participants!

Concours Mathématica Centrum

Félicitations à nos 6 élèves qui se sont démarqués dans le concours national de mathématiciens: Mathématica Centrum, un concours offrant un grand défi aux élèves de la 3e à la 6e année (moins d'un élève sur mille arrive à avoir une note parfaite).

Certains de nos élèves ont réussi à battre la moyenne nationale:

Bravo à Joseph-Louis, Ethienne et Raphaël de 6e année, Anton en 5e année, Logan-Jet en 4e année et Jean-Uriel en 3e année.

Nous sommes très fiers de vous!

La maternelle pour septembre prochain

Votre enfant-il est inscrit pour la maternelle l'an prochain ?

Si vous avez un enfant qui aura 5 ans au 1^{er} mars 2018, il est admissible pour la maternelle dès septembre 2017. Appelez ou passez à l'école pour remplir un formulaire d'inscription. Vous pouvez aussi visiter notre site Web pour de plus amples renseignements.

Si vous connaissez une autre famille qui pourrait bénéficier de l'éducation francophone, parlez-lui de notre belle école!



Prière d'enfant pour les vacances...

Seigneur, tu sais que nous aimons tous les vacances: on peut dormir tard le matin, on peut jouer ou écouter la musique qu'on préfère, on peut retrouver les amis et les parents qu'on n'a pas vu depuis longtemps.

On peut aussi oublier tous les soucis de l'école, et nos cerveaux fatigués peuvent se reposer.

Pour tout cela, merci Seigneur Jésus!

Mais ne nous laisse pas oublier tous ceux qui ne peuvent ni se reposer, ni s'amuser...

Aide-nous à ne pas être égoïstes, et, même en vacances, à chercher ce que nous pouvons faire pour aider à la maison.

Et en ton Nom. Amen!

Auteur inconnu





First Riders

First Riders est un programme éducatif GRATUIT pour promouvoir la sécurité en autobus scolaire aux jeunes enfants, de maternelle et 1° année, et à leurs parents (car vous devez accompagner vos enfants).

> Le jeudi 31 aout 2017 au Northlands (112 ave @ 73 rue)

La durée du programme est de 45 minutes et comprend:

- Vidéo
- Session d'information
- Tournée en autobus

Surveillez nos prochaines publications pour de plus amples renseignements ou consultez notre site internet ou communiquez avec nous.

www. centrenord. ab. ca

Heures d'ouverture: 8:30 a.m. to 4:30 p.m.

Téléphone: (780) 468-6440









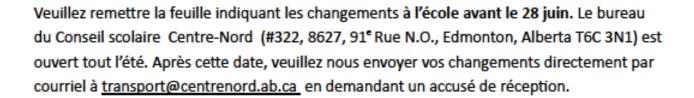


Afin d'assurer que votre enfant soit ramassé et déposé comme il se doit chaque jour en septembre 2017, veuillez indiquer les changements nécessaires sur la feuille « transport scolaire—septembre 2017» que l'école vous remettra.

Voici les changements à nous communiquer pour la rentrée scolaire:

- vous prévoyez déménager; ou
- vous utiliserez ou changerez de garderie; ou
- vous <u>ne prévoyez pas</u> utiliser le service de transport; ou
- les numéros de contact utilisés présentement pour votre famille changeront (maison, cellulaire, travail ou contacts d'urgence).

CSCN CD



À noter que pour tout changement reçu après le 28 juin, un arrêt existant sera assigné pour la rentrée car aucun nouvel arrêt n'est ajouté avant la fin septembre 2017.

Merci de votre collaboration!
Service de transport
780 468-6440 ou 1 800 248-6886

Dépêchez-vous, il reste de la place!



L'année scolaire 2016-17 arrive à sa fin et on se prépare pour la rentrée scolaire 2017-2018

Veuillez noter les dates suivantes :

9 juin Activité culminante de la Galipette, jeux avec les pompiers pour la

classe qui amasse le plus d'argent

15 juin Course de 5 km à 11h35

23 juin Célébration pour les 6^e année en soirée

26 juin Messe à 10h à l'église St-Joachim, et remise des diplômes aux 6^e

27 juin Décloisonnement sport et santé/Journée Adrien Bouchard

28 juin Dernière journée des classes, spectacle de talent et remise de certi-

ficats de distinction

23 aout Ouverture de l'école

31 aout First Rider au Northlands

31 aout - 19h Réunion pour tous les parents des enfants de maternelle

5 septembre Les élèves de 1^{re} à la 6^e années commencent les classes;

- rentrée progressive en petits groupes pour la maternelle (horaire

distribué le 31 aout)

20 septembre 17h à 18h30 - BBQ familial, billets en vente en septembre; toutes

les familles de l'école sont invitées!



PROGRAMMATION

- Vente-échange de vêtements et articles pour enfants (30 \$ la table)
- Spectacles : artistes d'Edmonton Chante
- Présentation d'activités parascolaires : Karate Budo Centre, La Girandole, Danseurs Africains,
- Food Trucks
- Activités sportives animées par la Fédération du Sport Francophone de l'Alberta
- Ateliers pour les petits et les grands animés par le Centre d'Expérience Préscolaire et Parascolaire et l'Institut Guy-Lacombe de la famille
- Jeux gonflables
- Tirages de prix
- Pop Corn/Limonade

ACTIVITÉS

- Table de bricolage
- Maquillage
- Jeu de Babyfoot
- Jeu de ballounes d'eau
- Parcours d'obstacles/peinture en poudre
- Piñata
- Jeu de auilles
- Jeu basketball/cerceau
- Jeu de golf
- Jeu de la corde
- Jeu lancé de balle



L'entrée est gratuite mais nous vous encourageons à faire un don (denrées non périssables) pour la Food Bank



Pour en savoir plus, contactez Emmanuelle au 780 461-9889 ou cepp.programmation@gmail.com





La prématernelle « Les Prits Amis »

Notre prématernelle, située dans l'école Père-Lacombe, offre un programme d'éducation francophone préscolaire aux enfants de 3 et 4 ans.

Le but du programme est d'offrir, à travers le jeu, un milieu propice à la croissance intellectuelle, morale et physique de l'enfant.

Voir notre site web au www.ptitsamis.centrenord.ab.ca pour plus de renseignements ou téléphonez au 780 473-8853.

Camps d'été





Madame, Monsieur,

Nous avons le plaisir de vous faire parvenir un dépliant des camps d'été 2017 offerts à Edmonton par le *YMCA of Northern Alberta*. En partenariat avec ACCENT, le *YMCA* offrira pour la première fois des camps en français pour les jeunes âgés de 6 à 12 ans, ainsi qu'un programme de moniteurs de camps en formation pour les jeunes âgés de 12 à 16 ans. Nous sommes fiers de pouvoir aider un de nos pourvoyeurs de services à présenter une programmation dans les deux langues officielles.

ACCENT travail de très près depuis plusieurs années avec de nombreux pourvoyeurs de services afin d'augmenter le nombre de services qui sont offerts aux Albertains d'expression française. Cette nouvelle initiative ne fait que s'ajouter aux centaines de services que l'on promeut sur notre répertoire.

Nous vous invitons donc à partager l'information avec vos élèves et parents étant donné que ces camps en français sont offerts aux jeunes inscrits dans des programmes de français langue première, d'immersion française ou de français langue seconde. Les camps d'été sont toujours de formidables occasions pour apprendre, pratiquer et vivre en français en Alberta durant le congé estival.

Il est important de noter que l'information sur les camps en français du YMCA se retrouve sur notre site web dans la section CAMPS. De plus, au cours des prochaines semaines, cette dernière sera mise à jour pour y retrouver un large éventail de camps d'été offerts partout en province! Nous vous invitons donc visiter notre répertoire régulièrement, et aussi à nous suivre sur Facebook et Twitter (@accentalberta).

Merci de votre collaboration!

Amy Vachon-Chabot – Coordonatrice ACCENT a.vachon-chabot@acfa.ab.ca

www.accentalberta.ca (section CAMPS)

303, 8627 rue Marie-Anne-Gaboury, Edmonton, Alberta, T6C 3N1

ACCENT est un projet de l'ACFA secrétariat provincial, en partenariat avec Canadian Parents for French et le Regroupement artistique francophone de l'Alberta. Ce projet est rendu possible grâce au soutien financier d'Alberta Education.









LES BIENFAITS DE L'ÉDUCATION ARTISTIQUE



CRÉATIVITÉ

Les arts développent un type d'esprit novateur et créatif. Ils favorisent la réflexion et le partage d'expériences positives. Cette créativité, ce sens de l'émerveillement renforcent aussi leurs capacités dans d'autres disciplines scolaires.



DÉCOUVERTE DE SOI

L'art permet d'exprimer ses joies et ses peines dans le non verbal. S'exprimer et s'inventer par l'expérience visuelle accroit la confiance en soi et permet de se découvrir sous d'autres angles.



SOCIALISATION

L'enfant apprend le respect de l'autre par le jeu. Il développe l'entraide, l'empathie et exprime sa personnalité en acceptant les différences.



INTELLIGENCE MULTIPLE

L'expression artistique existe sous diverses formes autant manuelles que cérébrales favorisant la résolution de problème.

Pour plus de renseignements sur nos camps d'été, contactez nous au:



780.461.3427

administration@galeriecava.com

Visitez notre site web:

galeriecava.com

Inscrivez vous dès maintenant!

-Sur notre site web : galeriecava.com -En personne : 9103 95 Avenue NW

Les camps d'été artistiques en français au CAVA du 3 juillet au 11 août 2017

Les camps d'été du CAVA offrent l'occasion aux enfants de vivre une expérience artistique unique tout en pratiquant le français.

COÛT CAMP ARTISTIQUE

245 \$ / semaine (5 jours) rabais de 45 \$ pour l'inscription avant le 1 mai 2017. Le coût comprend le matériel d'art.

HORAIRE DU CAMP

Du lundi au vendredi | 9 h à 16 h

CAPACITÉ D'ACCUEIL

12 participants par groupe d'âge



CAMPS D'ÉTÉ

2017

CENTRE D'ARTS VISUELS DE L'ALBERTA

Marionnettes en folie

3 au 7 juillet (5 à 9 ans)



Votre jeune apprendra à créer une marionnette en papier maché. Construction, peinture, collage, plein de techniques à découvrir. Vous aurez la chance de voir la première de cette histoire fantastique à la fin de la semaine! Hâtez-vous, le spectacle sera à guichet fermé!

La photographie

24 au 28 juillet

(9 à 13 ans)



Les jeunes apprendrons à manipuler une caméra professionnelle. Ils apprendront des bases de prise d'un portrait : cadrage, éclairage, ISO, diaphragme et ouverture de vitesse. La semaine sera rythmée par les sessions photographiques et aboutira par une mini-exposition photographique

L'art du journal 10 au 14 juillet

(7 à 12 ans)



Votre enfant apprendra à créer son propre journal...littéralement créera son journal. Nous débuterons avec une simple reliure, et utiliserons diverses techniques artistiques pour mettre nos idées sur papier! Pastel, aquarelle et encre sont au menu!

Les p'tits monstres

31 juillet au 4 août

(6 à 12 ans)



Il était une fois une forêt pleine de monstre.... La suite, votre enfant vous la dira! Les enfants vont créer des grosses têtes en papier mâché, et monteront une mini pièce de théâtre qu'ils vous présenteront à la fin du camp. À vos marques, prêt, GRRRR!!

Inscrivez-vous avant le 15 mai et bénéficiez d'un rabais de 45\$

L'art en fête

17 au 21 juillet (5 à 9 ans)



Dans une atmosphère de fête, votre enfant participera à la création d'une oeuvre géante en collaboration avec ses nouveaux copains. Il survolera l'aquarelle, le collage, la sculpture et le dessin. Cet atelier permet de travailler avec divers médiums, en apprenant le concept de création collective.

Bande dessinée géante

7 au 11 août (6 à 12 ans)



Nous créerons une bande dessinée plus grande que nous-mêmes! L'atelier sera tapissé de notre histoire collective que nous mettrons en images au courant de la semaine. Et qui sait... Peutêtre seront-ils les plus jeunes artistes publiés au CAVA!

Nous remercions nos partenaires financiers pou leurs soutien aux camps d'été artistiques :







AGES & STAGES QUESTIONNAIRES



Votre bébé reconnaît son nom?

Votre bébé joue avec ses mains?

Votre enfant peut dessiner un cercle?

Votre bébé peut s'asseoir tout seul?

Votre enfant peut enfiler des perles?

Votre enfant peut attacher son manteau tout seul?

Votre enfant sait sauter sur un pied?

Où en est votre enfant dans son développement? Faites le point avec nous grâce à ASQ

Samedi le 3 juin 2017

de 9h30 à 13h à La Cité francophone (salle Robert Toutant)

ASQ: qu'est-ce que c'est?

ASQ est une série de questionnaires qui aide les parents à mieux comprendre les étapes d'apprentissage franchies par leurs enfants âgés de 2 mois à 5 ans dans les domaines suivants:











Comment puis-je participer?

Contactez-nous au 780.468.4882 ou à info@iglf.ca

www.institutguylacombe.ca







Des enfants en santé Bulletin pour les parents

Bulletin pour les parents Juin 2017

La progression de la carie dentaire : une lutte féroce

Saviez-vous que l'apparition d'une carie dentaire est le résultat d'un long processus de destruction? Pendant la journée, une lutte féroce a lieu dans la bouche de votre enfant. D'un côté, on trouve la plaque dentaire qui se nourrit de sucre et d'amidon et qui produit des acides qui érodent les minéraux se trouvant sur la couche dure de la dent (l'émail). De l'autre côté, il y a la salive, riche en calcium et en phosphate, et le fluorure qui sont prêts à remplacer les minéraux perdus pendant une « attaque acide ».

Cette lutte achamée se poursuit toute la journée toutes les fois que votre enfant mange ou boit. Mais quand il y a plus d'attaques acides que d'occasions pour la salive et le fluorure de réparer les dents. l'émail est affaibli en permanence et détruit.

ce qui cause la carie. Les dents perdent alors leur lutte contre la carie. Pour remporter la bataille, encouragez votre enfant à :

- boire de l'eau du robinet contenant du fluorure pour étancher sa soif (autant que possible).
- limiter les collations et les boissons entre les repas pour diminuer les attaques acides sur les dents.
- garder les bonbons, biscuits, boissons gazeuses et autres boissons sucrées pour des occasions spéciales et ne les manger qu'aux repas quand il produit plus de salive.
- se brosser les dents avec juste assez de dentifrice fluoré deux fois par jour, puis cracher sans se rincer la bouche.
- Vous pouvez aussi demander à votre dentiste si l'application d'un gel, d'une mousse ou d'un vernis fluoré pourrait offrir une meilleure protection.



C'est bientôt l'été et la plupart d'entre nous aiment passer un peu de temps au soleil tous les jours. Vous connaissez peut-être quelqu'un qui travaille dehors ou qui utilise des appareils de bronzage intérieurs. Les rayonnements UV provenant du soleil et du bronzage intérieur sont associés non seulement au cancer de la peau, mais aussi à d'autres risques pour la santé, y compris les dommages aux yeux, un système immunitaire affaibli et un risque accru pour d'autres types de cancer. Protégez votre famille et vous-même à la maison, au travail et dans vos loisirs. Pour obtenir de plus amples renseignements, consultez http://albertapreventscancer.ca/reduce-your-risk/limit-uv-rays/

Empoisonnement à la nicotine

La nicotine est une puissante drogue qui provient de tabac. Elle crée une forte dépendance et est très toxique. Bien qu'ils aient un goût amer à l'état naturel, plusieurs produits du tabac et produits similaires contiennent des aromatisants tentants (à saveur de bonbon ou de fruits, par exemple) pour masquer l'amertume, ce qui les rend plus attrayants pour les jeunes.

La nicotine est facilement absorbée par la peau ou avalée. Même une petite quantité de nicotine liquide (comme celle que l'on trouve dans les cartouches de certaines cigarettes électroniques) peut être nocive, ou même fatale, pour un jeune enfant. Si vous utilisez des produits du tabac ou des produits similaires, comme des cigarettes électroniques ou le houka, il est important de les tenir loin des enfants et des animaux domestiques pour éviter un empoisonnement à la nicotine. Des études ont montré que certains produits semblables au tabac étiquetés comme exempts de nicotine ou à base de plantes contiennent de la nicotine; il faut donc être prudent. On trouve de la nicotine dans certains médicaments utilisés pour traiter la dépendance au tabac, appelés thérapies de substitution de la nicotine (TRN), qui sont notamment offerts sous forme de :

- Gomme
- Pastille
- Inhalateur

- Timbre
- Vaporisateur buccal

Comme pour tout médicament, il est important de placer les TRN hors de la portée des enfants. Veillez à jeter ces produits de façon sécuritaire. Tout particulièrement, les TRN et les liquides que l'on trouve dans les cigarettes électroniques doivent être entreposés et jetés comme les substances toxiques. Si du liquide entre en contact avec la peau ou est avalé, ou si vous soupçonnez que votre enfant a ingéré des produits du tabac, communiquez avec le Poison and Drug Information Service (PADIS) sans frais au 1-800-332-1414 pour obtenir des conseils et des recommandations. Pour obtenir de plus amples renseignements et du soutien sur l'usage du tabac, consultez <u>albertaquits.ca</u> ou composez le 1-868-710-QUIT(7848).

École Père-Lacombe

10715-131 A ave NO

Edmonton, AB T5E 0X4

Téléphone: 780-478-9389

Télécopieur: 780-478-9210

Courriel: pl@centrenord.ab.ca

Site web: pl.centrenord.ab.ca

Twitter: @Ecole PL

HEURES DE BUREAU DU SECRÉTARIAT

8H15 À 16H30

HEURES DES CLASSES

8H45 À 15H17

CHANGEMENT DE COORDONNÉES ?

Assurez-vous de remplir le formulaire qui se trouve au site de l'école de tout changement à vos coordonnées.



La garderie à l'école est maintenant ouverte le matin avant l'école et après l'école. La garderie francophone est subventionnée et accréditée.

Si vous avez besoin de renseignements, s.v.p. contactez le CEPP.

GARDERIE ET SERVICE DE GARDE FRANCOPHONE (12 mois à 12 ans) Boite postale # 48019, 8627-91^e Rue Edmonton, AB T6C 4S8 Téléphone 780.461.9889 Télécopieur 780.461.9801

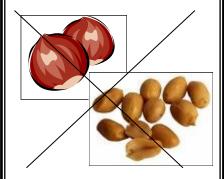
Courriel cepp.programmation@gmail.com

Cepp.direction@gmail.com

Karaté

Karaté pour les enfants les jeudis de 15h30 à 16h45. Pour plus de renseignements contactez André au 780 440-4774 ou sensei andre@shaw.ca

Allergies



À cause d'allergies graves à l'école, nous vous demandons d'éviter les noix et les arachides à l'école.



Des collation et des diners santé favorisent un bon apprentissage!

Visitez : http://

www.mamanpourlavie.com/alimentation/repas--lunchs-et-collations/4195-20-idees-de-collations.thtml pour des idées!





LA LIAISON

June 2017

MESSAGE FROM THE PRINCIPAL

Dear families,

This school year has seen many successes. I feel blessed to be surrounded by a community of staff, parents and students who contribute so much to our school life. We have been sooo busy with many projects throughout the year, like our collective mosaïc, Positive Reinforcement Program, Military Kids Club, Génies en herbe, curling. Our teachers have worked collaboratively in order to develop new strategies to better meet student needs. A warm thank you to the whole staff for your involvement and generous time in offering a wide variety of experiences for our students.

The Soirée-poutine was a great opportunity for our community to get together. Thank you to our Parent Society, Mme Ariane (our Community/School coordinator for their collaboration in making this a success.

A special thank you to the Parent Society and Council for their involvement and support in organizing meals and supporting activities throughout the school year. Another thank you goes to all other parent volunteers who helped with various activities, including field trip helpers. Your time and support were indispensable. Congratulations and thank you for continuing to contribute to positive experiences and the success of our students.

As summer approaches, it is a good time to remember that children need to keep up with reading and learning skills. Research shows that children who read over the summer keep their skills when September comes. Please make reading a part of the daily routine at home over the summer months.

I would like to take this opportunity to wish all our dads and grand-dads a very Happy Father's Day surrounded by your loved ones.

Have a wonderful and restful summer. May God bless you all!

Josée Lemire, principal



Notify us now for the bus in September!

In order to ensure that your child is picked up and dropped off where he or she should be everyday in September, please indicate any necessary changes on the « Transport scolaire—septembre 2017» sheet that you will receive from the school.

The following are the changes that you must notify us about for September:

- · you plan on moving; OR
- you will be using, or changing daycare or sitter; OR
- you do not intend to use the transportation service; OR
- the contact information presently used for your family will change (phone numbers for home, cell phone, work or emergency contacts).



Please return the sheet with the necessary changes indicated on it to the school before June 28th. The Conseil scolaire Centre-Nord board office (#322, 8627, 91 St. N.W., Edmonton, Alberta, T6C 3N1) is open all summer. If you need to make a change during the summer, please send the form to the transportation service by email to transport@centrenord.ab.ca and request a confirmation of receipt of your email.

<u>Special note:</u> All requests for changes submitted after June 28th will be assigned to an existing stop for the beginning of the school year, as no new stops will be added until the end of September 2017.

Thank you for your cooperation!
Transportation Service
780 468-6440 or 1 800 248-6886

Healthy Children Parent Newsletter June 2017

The Tooth Decay Process: A Tug of War

Did you know that a dental cavity is the result of a tooth decay process that happens over time? Throughout the day a tug of war takes place in your child's mouth. On one side is dental plaque feeding on sugar and starch and producing acids that eat away the minerals in the hard enamel layer of their tooth. On the other side is saliva, rich in calcium and phosphate, and fluoride that are ready to replace minerals lost during an "acid attack".

This tug of war goes on all day long as they eat and drink. But when there are more acid attacks than opportunities for saliva and fluoride to repair their teeth, the enamel is permanently weakened and destroyed, forming a cavity. Teeth then loose the battle to tooth decay. Win the tug of war by encouraging your child to:



- Drink tap water with fluoride to quench thirst (when possible).
- Limit between-meal snacks and drinks to decrease acid attacks on teeth.
- Save candy, cookies, soda, and other sugary drinks for special occasions. Consume these at meal times when more saliva is produced.
- Brush with a pea-size amount of fluoride toothpaste two times a day. Spit when finished brushing and don't rinse.
- You can also ask your dentist about fluoride gel, foam or varnish for extra protection.

With summer approaching, most of us spend at least a little time in the sun every day. You may know someone that works outdoors, and others who use indoor tanning equipment. The fact is that ultraviolet radiation from both the sun and indoor tanning is linked to not only skin cancers, but also many other health risks including eye damage, a weakened immune system and an increased risk of other types of cancer. Protect yourself and your family at home, at work and at play. For more information visit: http://albertapreventscancer.ca/reduce-your-risk/limit-uv-ravs/

Nicotine Poisoning

Found in the leaves of the tobacco plant, nicotine is a powerful drug. It is highly addictive and very poisonous.

While it is bitter tasting in its natural form, many tobacco and tobacco-like products contain tempting flavour additives (such as candy or fruit) to mask the bitterness, which can make such products more appealing to kids.

Nicotine is easily absorbed if swallowed or spilled on the skin. Even a small amount of liquid nicotine (such as that found in some e-cigarette cartridges) can be harmful, or even fatal, to a young child. If you use tobacco, or tobacco-like products, such as e-cigarettes or hookah, it is important to keep them away from children and pets to help prevent nicotine poisoning. Studies have found that some tobacco-like products labelled as nicotine-free or herbal do contain nicotine, so it's important to take precautions. Nicotine is also found in medications used to treat tobacco addiction. These are known as Nicotine Replacement Therapies (NRTs), which include:

- Gum
- Mouth Spray
- Patch
- Inhaler
- Lozenge

As with any medication, it is important to ensure NRTs are kept out of the reach of children. Be sure to dispose of these products carefully. In particular, NRTs and the liquids found in e-cigarettes, should be stored and disposed of like poison. If liquid comes in contact with skin or is swallowed, or if you suspect your child has ingested tobacco products, contact the Poison and Drug Information Service (PADIS) toll-free at 1-800-332-1414 for advice and referral. For more information and support for tobacco use, visit albertaquits.ca or call 1-866-710-QUIT(7848).

LES BIENFAITS DE L'ÉDUCATION ARTISTIQUE



The arts encourage an innovative and creative mindset. They promote reflection and sharing of positive experiences. This creativity and the sense of wonder also strengthen their capacity in other academic disciplines.



Art allows one to express his joys and sorrows non-verbally. Self-expression and self-invention via visual experience increases self-confidence and allows self-discovery from other angles.



SOCIALISATION

The child learns how to respect others through play. He develops an affinity to help each other and empathize and also expresses his personality while accepting differences.



MULTIPLE INTELLIGENCES

Artistic expression exists in various forms which can be manual or cerebral/intellectual, promoting problem solving. This is an important step in intellectual development.

For more information about our summer camp, please contact us at:

780.461.3427

administration@galeriecava.com

Visit our website:

galeriecava.com

Register now, places are limited!

-On our website: galeriecava.com

-In person: 9103 95 Avenue NW

French artistic camps at CAVA from July 3 to August 11, 2017

The summer camps at CAVA give the opportunity for kids to live a unique artistic experience while practicing their french

Cost

245\$ per week (5 days), save 45\$ when subscribing before May 1st. The cost includes art material.

Schedule

Monday to Friday, 9 am to 4 pm

Capacity

12 kids per group



SUMMER CAMPS

2017

CENTRE D'ARTS VISUELS DE L'ALBERTA